



## MUNICIPALITÉ DE CHERTSEY

### AUX PERSONNES HABLES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE L'ENSEMBLE DE LA MUNICIPALITÉ, AVIS PUBLIC EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ QUE :

Lors de la séance ordinaire du 20 septembre 2021, le conseil a adopté le règlement portant le numéro 617-2021 intitulé :

#### **Règlement 617-2021 décrétant une dépense et un emprunt n'excédant pas 67 700 \$ pour l'achat d'un camion (pick-up) 4 X 4 année 2021 ou plus récent pour le Service des travaux publics**

Les personnes concernées par ce règlement peuvent demander que celui-ci fasse l'objet d'un scrutin référendaire et exercer leur droit, par l'inscription de leur nom, adresse et qualité d'électeur, appuyée de leur signature dans un registre ouvert à cette fin. Le nombre de demandes requis est de **504** pour qu'un scrutin référendaire soit tenu.

Si le nombre de demandes requis n'est pas atteint, le règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter. Ledit règlement peut être consulté sur le site Internet de la Municipalité au [www.chertsey.ca](http://www.chertsey.ca) et à l'hôtel de ville de Chertsey, du lundi au vendredi entre 8 h et 16 h.

Le registre sera accessible le **mercredi 6 octobre 2021, de 9 h à 19 h**, à l'hôtel de ville située au 333, avenue de l'Amitié, Chertsey. L'annonce du résultat de la procédure d'enregistrement se fera le même jour, au même endroit à 19 h.

#### CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABLE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE L'ENSEMBLE DE LA MUNICIPALITÉ :

Est une personne habile à voter de la municipalité, toute personne qui, à la date de référence, n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue à l'article 524 et remplit une des deux conditions suivantes à la date de référence, soit le **20 septembre 2021** :

1. Être domiciliée sur le territoire de la municipalité et, depuis au moins 6 mois, au Québec;
2. Être depuis au moins 12 mois, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprises, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F-2.1) situé sur le territoire de la municipalité.

Une personne physique doit également, à la date de référence, être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

- ◆ Condition supplémentaire, particulière aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants d'un établissement d'entreprises, à remplir le **20 septembre 2021**.
- ◆ Être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité de ceux-ci, comme le seul des copropriétaires ou des cooccupants qui a le droit d'être inscrit sur la liste référendaire à titre de propriétaire de l'immeuble ou d'occupant de la place d'affaires. (Note : un copropriétaire ou un cooccupant n'a pas à être désigné s'il est par ailleurs qualifié à titre de personne domiciliée, de propriétaire unique d'un immeuble ou d'occupant unique d'un établissement d'entreprises).
- ◆ Condition d'exercice du droit à l'enregistrement d'une personne morale :  
Désigner par une résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le **20 septembre 2021** et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne.

En vertu des articles 545 et 215 de la LERM, lors de l'enregistrement de votre nom, vous devez présenter une carte d'identité (carte d'assurance-maladie, permis de conduire ou passeport).

Donné à Chertsey, ce 27<sup>e</sup> jour du mois de septembre 2021.

Monique Picard  
Directrice générale adjointe et Service du greffe

---

### CERTIFICAT DE PUBLICATION

Je, soussignée, Monique Picard, directrice générale adjointe et Service du greffe de la municipalité de Chertsey, certifie sous mon serment d'office avoir publié l'avis public ci-haut, en en affichant une copie à l'endroit désigné par le conseil le 27<sup>e</sup> jour de septembre 2021, entre 9 h et 16 h.

En foi de quoi, je donne ce certificat ce 27<sup>e</sup> jour de septembre 2021.

Monique Picard  
Directrice générale adjointe et Service du greffe